

ANNALES

ANNALES

Etyka w życiu gospodarczym

tom 9, nr 1

**SALEZJAŃSKA WYŻSZA SZKOŁA
EKONOMII I ZARZĄDZANIA**

Łódź 2006

KOMITET REDAKCYJNY

ks. Józef Belniak

ks. Piotr Przesmycki (przewodniczący Komitetu Redakcyjnego)

Czesław Domański (redaktor naczelny)

Michał Seweryński

Janusz Skodlarski (sekretarz naukowy)

Jan Jacek Sztaudynger (sekretarz naukowy)

ADRES REDAKCJI

Salezjańska Wyższa Szkoła Ekonomii i Zarządzania

90-046 Łódź, ul. Wodna 34

tel. 042 671-85-15, 671 85 13 fax 042 671 85 09

e-mail: etyka@swseiz.lodz.pl

www.swseiz.lodz.pl

RECENZENT

ks. prof. zw. dr hab. Henryk Skorowski

Uniwersytet Kardynała Stefana Wyszyńskiego

TŁUMACZENIE STRESZCZEŃ

na język angielski albo ich weryfikacja językowa

Aleksandra Muszyńska-Michalec oraz Tomasz Nowacki

ISBN 83-915456-1-X

ARCHIDIECEZJALNE WYDAWNICTWO ŁÓDZKIE

90-458 Łódź, ul. ks. I. Skorupki 3 tel. fax 042 636-04-81

<http://www.archidiecezja.lodz.pl/wydawnictwo>

e-mail: awl@archidiecezja.lodz.pl



WSPÓŁWYDAWCA

Województwo Łódzkie

Urząd Marszałkowski w Łodzi

90-051 Łódź, al. Piłsudskiego 8

tel. 042 663 36 00, fax 042 663 36 02

www.lodzkie.pl

marszalek@lodzkie.pl

DRUKARNIA: Oficyna Wydawniczo-Reklamowa Sagalara

90-034 Łódź, ul. Przędzalniana 20

tel. 042 676 26 76, 676 26 79

fax 042 674 41 99

e-mail: sagalara@sagalara.com.pl

Annales
Etyka w życiu gospodarczym
Ethics in Economy

tom 9, nr 1

Jan Paweł II w obliczu problemów współczesnego świata John Paul II in the Face of Problems of the Contemporary World	13
Ogólne problemy etyki gospodarczej General Problems of Economic Ethics	55
Historia myśli etycznej w ekonomii The History of the Ethical Notion in Economics	103
Współczesne dylematy etyczne Contemporary Ethics Dilemma	155
Skutki globalizacji i integracji w sferze etyki Globalization and Integration Ethical Effects	231
Spoleczna odpowiedzialność biznesu Corporate Social Responsibility	283
Człowiek, organizacja i moralność Human, Organization and Morality	329
Informacje Information	371

Jan Paweł II w obliczu problemów współczesnego świata **John Paul II in the Face of Problems of the Contemporary World**

Zdzisław Jan Ryn , Collegium Medicum Uniwersytetu Jagiellońskiego, Kraków <i>Jan Paweł II: katecheza cierpienia i umierania</i> <i>John Paul II: The Pontificate of Suffering</i>	15
ks. Tadeusz Ślipko SJ , Kraków <i>Teoria wartości w ujęciu Karola kard. Wojtyły a tradycyjna tomistyczna etyka chrześcijańska</i> <i>The Theory of Values according to Cardinal Karol Wojtyła</i> <i>and the Traditional Thomist Christian Ethics</i>	27
ks. Piotr Przesmycki , Salezjańska Wyższa Szkoła Ekonomii i Zarządzania, Łódź <i>Kompendium nauki społecznej Kościoła Katolickiego</i> <i>The Compendium of Catholic Church's Social Teaching</i>	33
ks. Janusz Mariański , Katolicki Uniwersytet Lubelski <i>Kościół katolicki w Polsce a przemiany społeczno-gospodarcze</i> <i>The Catholic Church in Poland and the Social and Economic Transformations</i>	41

Ogólne problemy etyki gospodarczej **General Problems of Economic Ethics**

Jacek Sójka , Uniwersytet Adama Mickiewicza, Poznań <i>Etyka biznesu jako źródło przedsiębiorczości</i> <i>Business Ethics as a Source of Entrepreneurship</i>	57
Joanna Dzionek-Kozłowska , Uniwersytet Łódzki <i>Ekonomista jako kaznodzieja: George J. Stigler versus Alfred Marshall</i> <i>The Economist as a Preacher: Stigler versus Marshall</i>	67
Wiesław Banach , Uniwersytet Adama Mickiewicza, Poznań <i>Aksjologiczne determinanty rozwoju gospodarczego</i> <i>Axiological Determinants of Economic Development</i>	77
Przemysław Rotengruber , Uniwersytet Adama Mickiewicza, Poznań <i>Menedżerowie, politycy, gangsterzy. O potrzebie reintegracji teorii społecznej</i> <i>On the Necessity of Reintegration of the Social Theory</i>	85
Ewa Podrez , Uniwersytet Kardynała Stefana Wyszyńskiego, Warszawa <i>Kompromis jako trudny przypadek w etyce biznesu</i> <i>The Compromise as a Difficult Case of Business Ethics</i>	93

Historia myśli etycznej w ekonomii **The History of the Ethical Notion in Economics**

Nijole Vasiljeviene , Uniwersytet Wileński, Litwa Janina Kubka , Politechnika Gdańska <i>Kantowska metafizyka moralności a współczesna etyka zawodowa</i> <i>Kant's Metaphysics of Morality and the Contemporary Professional Ethics</i>	105
Stefan Zabieglik , Politechnika Gdańska <i>Etyka życia gospodarczego w twórczości Adama Smitha</i> <i>Business Ethics in Adam Smith's Works</i>	115
Bronisław Bombala , Uniwersytet Warmińsko-Mazurski, Olsztyn <i>Karola Adamieckiego harmonia duchowa jako podstawa etycznej kultury organizacji</i> <i>Karol Adamiecki's Harmony of Spirit as a Basic Ethical Organisational Culture</i>	125
Dominik Stanny , Katolicki Uniwersytet Lubelski <i>W czyim interesie powinna działać firma? M. Friedman kontra W.M. Evan i R.E. Freeman</i> <i>In Whose Interests Should the Corporation Be Managed? Friedman vs Freeman and Evan</i>	133
Wojciech Sztombka , Uniwersytet Medyczny w Łodzi <i>Spór między Charlesem Taylorem, a Jürgenem Habermasem</i> – <i>dwie koncepcje praktyki społecznej i filozofii moralności</i> <i>A Dispute between Charles Taylor and Jürgen Habermas</i> – <i>Two Conceptions of Social Practice and Moral Philosophy</i>	143

Współczesne dylematy etyczne **Contemporary Ethics Dilemma**

Janina Filek , Akademia Ekonomiczna, Kraków <i>Polski trójkąt korupcyjny</i> <i>The Polish Corruption Triangle</i>	157
Anna Krajewska , Uniwersytet Łódzki Stefan Krajewski , b. Wojewoda Łódzki, Uniwersytet Łódzki <i>Koszty pracy w Polsce – mity i fakty</i> <i>Labour Costs in Poland – Myths and Facts</i>	173
Maria Smereczyńska , Polska Federacja Stowarzyszeń Rodzin Katolickich <i>Rodzina a polityka społeczno-gospodarcza państwa</i> <i>Family and the Socio – Economic Policy of the State</i>	187
Jerzy Kisielnicki , Tomasz Ochowski , Uniwersytet Warszawski <i>Etyka w organizacjach wirtualnych i tradycyjnych</i> <i>Ethics in a Virtual Organization and Traditional Ones</i>	197
Felicjan Byłok , Politechnika Częstochowska <i>Przemiany znaczenia konsumpcji we współczesnym społeczeństwie</i> <i>Changes of the Social Notion of Consumption in the Present-Day Society</i>	209
Mieczysław Galuszka , Uniwersytet Medyczny, Łódź <i>Dylematy etyczne praktyk marketingowych na polskim rynku farmaceutycznym]</i> <i>Ethical Dilemmas of Marketing Practices in Pharmaceutical Market in Poland</i>	219

Skutki globalizacji i integracji w sferze etyki **Globalization and Integration Ethical Effects**

- Tomasz Kwarciański**, Katolicki Uniwersytet Lubelski
Granice moralnej odpowiedzialności za problem światowego ubóstwa
The Limits of Moral Responsibility for Global Poverty 233
-
- Maria Greta**, Uniwersytet Łódzki, Salezjańska Wyższa Szkoła Ekonomii i Zarządzania, Łódź
Wpływ współpracy euroregionalnej na wyrównywanie różnic regionalnych i realizację „ludzkiego oblicza” integracji
The Impact of Euro-regional Cooperation on Bridging Regional Differences and the Implementation of the Human Face of the Integration 245
-
- Bożena Mikołajczyk**, Uniwersytet Łódzki,
Salezjańska Wyższa Szkoła Ekonomii i Zarządzania, Łódź
Pomoc publiczna w integrującej się Europie
Public Aid in Integrating Europe 255
-
- Sophie Laird**, Towson University, Maryland, USA
Regina Borowik, Politechnika Częstochowska
Barbara Borowik, Politechnika Krakowska
Etyczne reperkusje globalnych przemian w społeczeństwie informacyjnym
Ethical Repercussions of Global Transformations in the Information Society 263
-
- Dariusz Waldziński**, Uniwersytet Warmińsko-Mazurski, Olsztyn
Aleksandra Klimczuk, Doradztwo Gospodarcze s. c., Słupsk
Etyczne aspekty pracy konsultanta w procesie pozyskiwania dotacji UE na przykładzie polityki regionalnej
Ethical Issues in the Process of Obtaining EU Funds by a Consultant in the Context of Regional Policy 273
-

Społeczna odpowiedzialność biznesu **Corporate Social Responsibility**

Anna Lewicka-Strzalecka , Instytut Filozofii i Socjologii PAN, Warszawa <i>Społeczna odpowiedzialność biznesu w Polsce: ograniczenia i perspektywy</i> <i>Social Corporate Responsibility in Poland: Opportunities and Limitations</i>	285
Danuta Miller , Towarzystwo Naukowe Prakseologii, Warszawa Warszawska Szkoła Zarządzania Szkoła Wyższa <i>Ryzyko i odpowiedzialność w działalności zawodowej</i> <i>Risk and Responsibility in a Professional Activity</i>	295
Helena Ciążela , Akademia Pedagogiki Specjalnej, Warszawa <i>Etyka globalnej odpowiedzialności za przyszłość a etyczna odpowiedzialność biznesu</i> <i>Ethics of Global Responsibility for the Future and Ethical Responsibility of Business</i>	301
Adriana Paliwoda-Matoliańska , Wyższa Szkoła Biznesu – National Louis University, Nowy Sącz <i>Etyczne i społeczne wyzwania dla zarządzania współczesnym przedsiębiorstwem</i> <i>Ethical and Social Challenges of Modern Management</i>	311
Piotr Rogala , Akademia Ekonomiczna, Wrocław, Wydział w Jeleniej Górze <i>Total Quality Management jako metoda zarządzania odpowiedzialnego społecznie</i> <i>Total Quality Management as a Method of Socially Responsible Management</i>	321

Człowiek, organizacja i moralność **Human, Organization and Morality**

Janusz R. Sobczyk , Salezjańska Wyższa Szkoła Ekonomii i Zarządzania, Łódź <i>Człowiek i organizacja – dylematy autonomii jednostki</i> <i>A Human and an Organization. Dilemmas of Individual Autonomy</i>	331
Marian Krupa , Wyższa Szkoła Informatyki i Zarządzania, Rzeszów <i>„Dżungla” teorii organizacji i zarządzania</i> <i>– poznanie zdeterminowane pytaniem o światopogląd?</i> <i>The Management Theory Jungle</i> <i>– Knowledge Based on an Individual Conception of Life Approach</i>	339
Barbara Mazur , Politechnika Białostocka <i>Rozwój moralny a metody rozwiązywania konfliktów w organizacji</i> <i>Moral Development and Methods of Handling Conflict</i>	351
Bronisław Bartusiak , Wyższa Szkoła Informatyki i Zarządzania, Rzeszów <i>Filozoficzne aspekty podstaw metodologii nauk o zarządzaniu – zagadnienia wprowadzające</i> <i>The Overview of Philosophical Aspects of the Management Theory</i>	359